

Attr. Mozart: Missa Solemnis, KV. C1.20

Kyrie

- [1] Kyrie eleison
Christe eleison
Kyrie eleison

Gloria

- [2] Gloria in excelsis Deo
et in terra pax hominibus
bonae voluntatis. Laudamus te,
benedicimus te, adoramus te,
glorificamus te,
[3] gratias agimus tibi
propter magnam gloriam tuam:
Domine Deus, Rex caelestis,
Deus Pater omnipotens,
Domine Fili unigenite, Iesu Christe.
Domine Deus, Agnus Dei, Filius Patris,
[4] qui tollis peccata mundi, miserere nobis;
qui tollis peccata mundi, suscipe deprecationem nostram;
Qui sedes ad dexteram Patris, miserere nobis.
[5] Quoniam tu solus Sanctus,
tu solus Dominus, tu solus Altissimus, Iesu Christe,
[6] cum Sancto Spiritu
[7] in gloria Dei Patris.
Amen.

Credo

- [8] Credo in unum Deum, Patrem omnipotentem,
factorem caeli et terrae,
visibilium omnium et invisibilium.
Et in unum Dominum Iesum Christum,
Filium Dei unigenitum.
Et ex Patre natum ante omnia saecula.
Deum de Deo, lumen de lumine,
Deum verum de Deo vero.
Genitum non factum, consubstantialem Patri:
per quem omnia facta sunt.
Qui propter nos homines, et propter nostram salutem
descendit de caelis.
[9] Et incarnatus est de Spiritu Sancto
ex Maria Virgine: et homo factus est.
Crucifixus etiam pro nobis sub Pontio Pilato:
passus et sepultus est.
[10] Et resurrexit tertia die, secundum Scripturas.
Et ascendit in caelum: sedet ad dexteram Patris.
Et iterum venturus est cum gloria
iudicare vivos et mortuos:
cujus regni non erit finis.
Et in Spiritum Sanctum Dominum, et vivificantem:
qui ex Patre, Filioque procedit.
Qui cum Patre, et Filio simul adoratur, et conglorificatur:
qui locutus est per Prophetas.
Et unam, sanctam, catholicam et apostolicam Ecclesiam.
Confiteor unum baptisma in remissionem peccatorum.
Et exspecto resurrectionem mortuorum.
Et vitam venturi saeculi.
Amen.

Sanctus

- [11] Sanctus, Sanctus, Sanctus Dominus Deus Sabaoth.
[12] Pleni sunt caeli et terra gloria tua.
Hosanna in excelsis.

Benedictus

- [13] Benedictus qui venit in nomine Domini.
[14] Hosanna in excelsis.

Kyrie

Lord, have mercy upon us
Christ have mercy upon us
Lord, have mercy upon us

Gloria

Glory be to God on high,
and peace on earth to men
of good will. We praise Thee,
we bless Thee, we adore Thee,
we glorify Thee
We give Thee thanks
for Thy great glory,
O Lord God, Heavenly King,
God the Father Almighty.
O Lord Jesus Christ, the Only-begotten Son.
O Lord God, Lamb of God, Son of the Father,
Who takes away the sins of the world, have mercy on us;
Who takes away the sins of the world, receive our prayer;
Who sits at the right hand of the Father, have mercy on us.
For Thou alone art holy;
Thou alone art The Lord; Thou alone art most high, O Jesus Christ,
together with the Holy Spirit,
in the glory of God the Father.
Amen.

Credo

I believe in one God, The Father Almighty,
Maker of heaven and earth,
and of all things visible and invisible.
And in one Lord, Jesus Christ,
the Only-begotten Son of God.
Born of the Father before all ages.
God of God, Light of Light,
true God of true God.
Begotten, not made, consubstantial with the Father,
by Whom all things were made.
Who for us men, and for our salvation,
came down from heaven.
And was incarnate by the Holy Spirit,
of the Virgin Mary: and was made man.
He was crucified also for us, suffered under Pontius Pilate,
and was buried.
And on the third day He rose again, according to the Scriptures,
and ascended into Heaven. He sits at the right hand of the Father,
whence He will come again with glory
to judge both the living and the dead.
And of His kingdom there shall be no end.
And in the Holy Spirit, the Lord and Giver of life,
Who proceeds from the Father and the Son;
Who together with the Father and the Son is no less adored and glorified, and
Who spoke by the prophets.
And in one, holy, Catholic and Apostolic Church.
I confess one baptism for the remission of sins.
And I expect the resurrection of the dead.
And the life of the world to come.
Amen.

Sanctus

Holy, holy, holy, Lord God of Hosts!
Heaven and earth are filled with Thy glory.
Hosanna in the highest!

Benedictus

Blessed is He Who comes in the Name of the Lord.
Hosanna in the highest.

Agnus Dei

- [15] Agnus Dei, qui tollis peccata mundi: miserere nobis.
Agnus Dei, qui tollis peccata mundi: miserere nobis.
Agnus Dei, qui tollis peccata mundi:
[16] dona nobis pacem.

Agnus Dei

- Lamb of God, Who takes away the sins of the world, have mercy on us.
Lamb of God, Who takes away the sins of the world, have mercy on us.
Lamb of God, Who takes away the sins of the world,
grant us peace.

Simon Mayr: Te Deum

- [17] Te Deum laudamus: te Dominum confitemur.
Te aeternum Patrem omnis terra veneratur.
Tibi omnes Angeli, tibi Caeli et universae Potestates
Tibi Cherubim et Seraphim incessabili voce proclamant:
[18] Sanctus, sanctus, sanctus, Dominus Deus Sabaoth.
[19] Pleni sunt coeli et terra majestatis gloriae tuae.
[20] Te gloriosus Apostolorum chorus,
Te Prophetarum laudabilis numerus,
Te Martyrum candidatus laudat exercitus.
Te per orbem terrarum sancta confitetur Ecclesia,
Patrem immensae majestatis,
Venerandum tuum verum et unicum filium,
Sanctum quoque paraclitum Spiritum.
Tu Rex gloriae Christe;
Tu Patris sempiternus es Filius.
Tu ad liberandum suscepturus hominem,
non horruisti Virginis uterum.
Tu, devicto mortis aculeo, aperuisti credentibus
regna caelorum.
Tu ad dexteram Dei sedes, in gloria Patris.
[21] Judex crederis esse venturus.
Te ergo quaesumus tuis famulis subveni,
quos pretioso sanguine redemisti.
Aeterna fac cum Sanctis tuis in gloria numerari.
Salvum fac populum tuum, Domine,
et benedic haereditati tuae,
Et rege eos et extolle eos usque in aeternum.
[22] Per singulos dies benedicimus te;
Et laudamus nomen tuum
in saeculum et in saeculum saeculi.
Dignare, Domine, die isto sine peccato nos custodire;
Miserere nostri, Domine, fiat misericordia tua
super nos, quemadmodum speravimus in te.
[23] In te, Domine, speravi.
Non confundar in aeternum.

- We praise thee, O God: we acknowledge thee to be the Lord.
All the earth doth worship thee: the Father everlasting.
To thee all Angels cry aloud: the Heavens, and all the Powers therein.
To thee Cherubim and Seraphim: continually do cry,
Holy, Holy, Holy: Lord God of Sabaoth;
Heaven and earth are full of the Majesty: of thy glory.
The glorious company of the Apostles: praise thee.
The goodly fellowship of the Prophets: praise thee.
The noble army of Martyrs: praise thee.
The holy Church throughout all the world: doth acknowledge thee;
The Father: of an infinite Majesty;
Thine honourable, true: and only Son;
Also the Holy Ghost: the Comforter.
Thou art the King of Glory: O Christ.
Thou art the everlasting Son: of the Father.
When thou tookest upon thee to deliver man:
thou didst not abhor the Virgin's womb.
When thou hadst overcome the sharpness of death: thou didst open
the Kingdom of Heaven to all believers.
Thou sittest at the right hand of God: in the glory of the Father.
We believe that thou shalt come: to be our Judge.
We therefore pray thee, help thy servants:
whom thou hast redeemed with thy precious blood.
Make them to be numbered with thy Saints: in glory everlasting.
O Lord, save thy people:
and bless thine heritage.
Govern them: and lift them up for ever.
Day by day we magnify thee;
And we worship thy Name:
ever world without end.
Vouchsafe, O Lord: to keep us this day without sin.
O Lord, have mercy upon us: have mercy upon us.
O Lord, let thy mercy lighten upon us: as our trust is in thee.
O Lord, in thee have I trusted:
let me never be confounded.